

[美] 乔尔·钱德勒·哈里斯 著

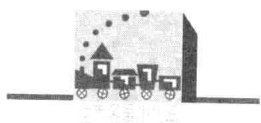
雷木斯 大叔讲故事



世界名著小火车



中国福利会出版社



雷木斯 大叔讲故事



[美] 乔尔·钱德勒 哈里斯 著
任溶溶 译

中国福利会出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

雷木斯大叔讲故事 / [美] 哈里斯著; 任溶溶译. —上海: 中国福利会出版社, 2005.1
(世界名著小火车)

ISBN 7-5072-1100-2

I. 雷... II. ①哈... ②任... III. 儿童文学—中篇小说—美国—现代 IV. I712.84
中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2004) 第 132911 号

雷木斯大叔讲故事 / [美] 哈里斯 著 任溶溶 译

丛书创意	秦文君	装帧设计	钦吟之
责任编辑	俞燕	封面绘画	钦吟之
内文插图	周雪	排版制作	郑英英

出版发行 中国福利会出版社
社 址 上海市常熟路 157 号
邮政编码 200031
电 话 021-64373790
传 真 021-64335603
电子信箱 cwiph@126.com

经销 全国新华书店
印制 华东师范大学印刷厂
开本 890mm × 1240mm 1/32
印张 6
字数 65千字 印数 1-8 000
版次 2005 年 1 月第 1 版
印次 2005 年 1 月第 1 次印刷
书号 ISBN 7-5072-1100-2/I·48
定价 12.00 元

目 录

		
1	雷市斯大叔给小男孩讲故事	1
2	绝妙的焦油娃娃故事	6
3	为什么负鼠不爱打架	11
4	兔子老弟怎样智胜狐狸老兄	15
5	大洪水的故事：大洪水是怎么来的	19
6	兔子老弟让狐狸老兄上大当	23
7	狐狸老兄又一次上当	31
8	狐狸老兄被大鸢先生“吃瘪”	38
9	牛大姐上了兔子老弟的当	43
10	乌龟老大哥出场	49
11	狼老兄以失败告终	55



12	狐狸老兄处置老乌龟	61
13	狼老兄的可怕厄运	65
14	狐狸老兄和骗人的青蛙	72
15	狐狸老兄去打猎，猎物全到了兔子老弟的手里	76
16	兔子老弟是个高明的渔夫	80
17	兔子老弟把黄油吃个精光	85
18	兔子老弟终于碰到了对手	91
19	麻雀老弟的命运	97
20	兔子老弟怎样保住他的食物	104
21	兔子老弟又遇对手了	110
22	小兔子们也有故事	114
23	兔子老弟和狗熊老兄	119



24	狗熊老兄捉牛蛙老兄	124
25	兔子老弟怎样丢掉了他毛茸茸的漂亮尾巴	129
26	乌龟老大哥大显力气	133
27	负鼠的尾巴上为什么没有毛	138
28	狗熊老兄的末日	144
29	狐狸老兄遇到大麻烦	150
30	兔子老弟怎样引起了一场骚乱	155
31	农场的巫师	161
32	鬼火	167
33	为什么黑人是黑的	173
34	狐狸老兄的苦命	176

雷布斯大叔给小男孩讲故事

一天晚上，被雷布斯大叔称为“萨莉小姐”的萨莉太太找不到她七岁的孩子了。她满屋子都找过了，哪里都没有。然后她穿过院子，听到雷布斯大叔的小屋里有声音，透过小屋窗子一看，只见孩子正坐在这位黑人的身边。他的头靠在老人的胳膊上，用充满浓厚兴趣的神情看着老人那张经过日晒雨淋、十分粗糙的脸，这张脸那么慈祥地微笑着。下面是萨莉太太听到的话：

话说有一天，在狐狸老兄使尽了浑身解数要捉住兔子老弟，而兔子老弟用尽了一切办法不让他靠近自己以后，狐狸老兄对自己说，他要想个花招，怎么也得把兔子老弟捉住。话刚出口，兔子老弟已经在大路上蹦蹦跳跳地跑来了，胖乎乎的，活像一匹轻快的马跑在麦地上。



“停一停，兔子老弟。”狐狸老兄说。

“我没空，狐狸老兄。”兔子老弟放慢了一点速度说。

“我要和你谈谈，兔子老弟。”狐狸老兄说。

“好吧，不过你最好就站在原地大声跟我说话，今天早晨我满身跳蚤。”兔子老弟说。

“昨天我碰到狗熊老兄，”狐狸老兄说，“他有点责怪我，说我和你住得那么近，却不能友好相处，我对他说了，我要找你谈谈。”

兔子老弟用他的后脚搔搔耳朵，有点怀疑，不过他随即回答说：

“那先这么讲定了，狐狸老兄，明天你上我家吃饭，我家没什么好吃的，不过我想，我老伴和我的孩子能在周围弄到点东西，可以让你吃饱。”

“一言为定，兔子老弟。”狐狸老兄说。

“那我就等你来来了。”兔子老弟说。

第二天，兔子老弟和他的太太天没亮就起来了，到附近一片像萨莉小姐的菜园那样的菜园里，弄来一些卷心菜和玉米棒，还有一些芦笋，准备好了一顿丰盛的午餐。

一会儿，一只在后院里玩的小兔子一下子跑进屋

大叫：

“噢，妈妈！噢，妈妈！我看到狐狸先生来了！”

于是兔子老弟拍拍孩子们的耳朵，让他们坐好，然后他和太太张罗着等狐狸老兄上门。

可是他们等了又等，狐狸老兄一直没有来。过了好一会儿，兔子老弟走到门口，朝门外窥看，角落后面露出了狐狸老兄的尾巴尖儿。于是，兔子老弟知道狐狸老兄是要等他出去，一把把他捉住。

他马上把门关上，坐下来，两个爪子张开在耳朵后面，唱了起来：

“哪里洒了油，

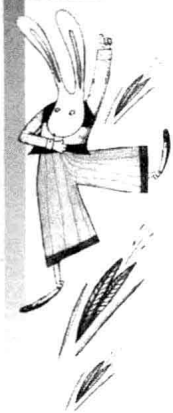
一准要打滑；

哪里找到毛，

皮会找不到？”

第二天，狐狸老兄托水貂先生带来口信，说他头天病重没能来，请兔子老弟上他家去吃晚饭，兔子老弟答应说他会去的。

第二天傍晚，兔子老弟急急忙忙上狐狸老兄家去。刚到那里，他就听到哼哼哈哈的呻吟声。他朝门里望进去，只见狐狸老兄坐在一张摇椅上，身上裹着毛毯，看上去病得很重的样子。兔



子老弟再朝四周一看，可没看见什么饭菜。桌子上放着一个空盘子，盘子旁边是把切菜刀。

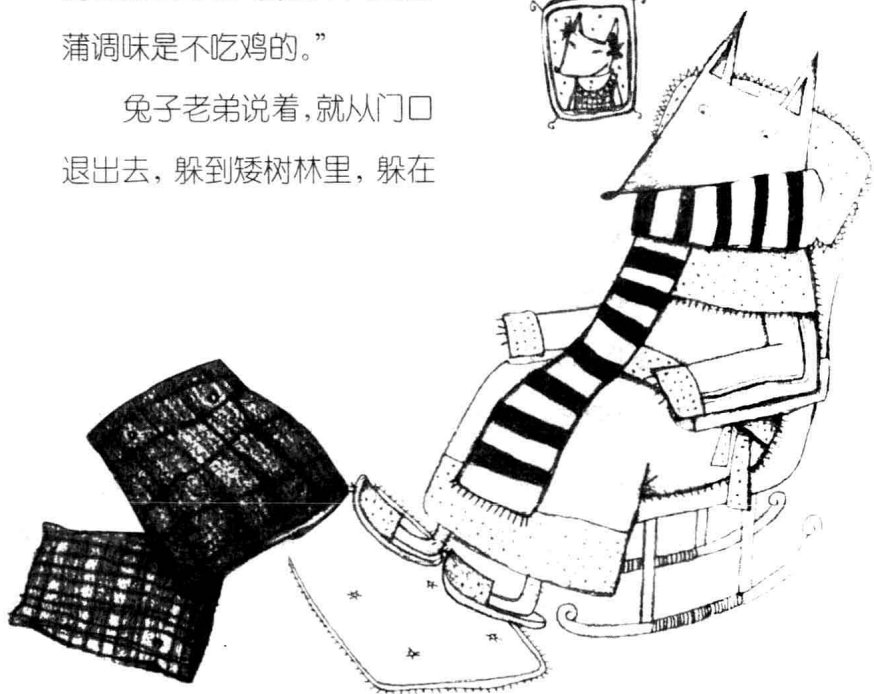
“看来你晚饭要吃鸡啊，狐狸老兄。”兔子老弟说。

“没错，兔子老弟，又肥又嫩又新鲜。”狐狸老兄说。

兔子老弟拉拉他的小胡子，说：

“可你没有菖蒲根啊，对吗，狐狸老兄？我这个人没菖蒲调味是不吃鸡的。”

兔子老弟说着，就从门口退出去，躲到矮树林里，躲在



那里看狐狸老兄会怎么样。不用等多久，他就看到狐狸老兄甩掉毛毯，奔出屋子，一直追到兔子老弟躲的地方。

这时兔子老弟叫道：

“噢，狐狸老兄。我已经把菖蒲根给你拔好放在这边的树墩上了。你快趁新鲜拿走吧！”

兔子老弟说着，蹦蹦跳跳地飞跑回家了。

“狐狸老兄从来没能捉住兔子老弟，而且，小乖乖，他想捉也捉不住。”雷木斯大叔意味深长地说。



绝妙的焦油娃娃故事

“狐狸老兄**从来就没能**捉住兔子老弟吗，雷木斯大叔？”第二天晚上，小男孩问道。

有一回他几乎捉住了，说真的——狐狸老兄是把兔子老弟给捉住了，那是在兔子老弟说拔菖蒲根耍了他的第二天。

狐狸老兄动足脑筋，弄来一些黏糊糊的焦油，做成一个人的样子，他管它叫“焦油娃娃”。他把焦油娃娃放在大路上，让它坐在那里，然后自己躲到矮树林里，看接下来会有什么花样。

他没等多久，兔子老弟就过来了，“利皮提-克利皮提，利皮提-克利皮提”，他一蹦一跳的——活像一只蓝木怪鸟。

狐狸老兄嘛，他蹲得低低的。

兔子老弟蹦蹦跳跳地过来了，一眼看到了焦油娃娃，一下子停住脚，十分吃惊。那焦油娃娃呢，它坐在那里，而狐狸老兄嘛，他蹲得低低的。

“你早啊！”兔子老弟对焦油娃娃说。

“今天早晨天气真好！”兔子老弟又说。

焦油娃娃呢，它一声不吭，而狐狸老兄嘛，他蹲得低低的。

“你好吗？”兔子老弟对着焦油娃娃又说了一遍。

狐狸老兄慢慢地眨着眼睛，他蹲得低低的，而焦油娃娃呢，它依旧什么话也没说。

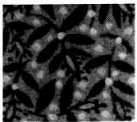
“你到底怎么啦？你是聋子吗？”兔子老弟说，“如果你是聋子，我可以叫得更响些。”

焦油娃娃呢，它依旧一声不吭，而狐狸老兄嘛，他蹲得低低的。

“你死不肯开口，就是这么回事！”兔子老弟说，“让我来治好你的毛病，这就是我要做的。”

狐狸老兄心中暗笑，可焦油娃娃呢，它一声不吭。

“我要教会你怎样跟有身份的人说话！”兔子老弟说，“要是你不再摘掉你的那顶帽子跟我说声‘你好’，我要一拳打得你脑



袋开花！”

焦油娃娃呢，它依旧一声不吭，而狐狸老兄嘛，他蹲得低低的。

兔子老弟继续请焦油娃娃摘掉帽子说声“你好”，而焦油娃娃呢，它继续一声不吭，到头来兔子老弟忍无可忍，握紧拳头往后一退，一拳打在焦油娃娃一边的脸上。

可他的拳头被焦油牢牢粘住了，没法拔出来。而焦油娃娃呢，它依旧一声不吭，狐狸老兄嘛，他蹲得低低的。

“你再不放开我，我就再请你吃一个拳头！”兔子老弟说着，抡起另一只手又给了焦油娃娃一拳，可这个拳头也被焦油牢牢粘住了。

焦油娃娃呢，它仍旧一声不吭，而狐狸老兄嘛，他蹲得低低的。

“放开我，要不然我就把你踢个半死！”兔子老弟说。可焦油娃娃呢，它一声不吭。到头来，兔子老弟的两只脚同样失去了作用。而狐狸老兄嘛，他蹲得低低的。

兔子老弟大叫说，如果焦油娃娃再不放开他，他就用头撞它。他撞了，于是头也给粘住了。

这时候狐狸老兄从容地走出来，一副毫不知情的样子，



活像森林里那只老要讥笑人的嘲鸫鸟。

“你好啊，兔子老弟，”狐狸老兄说，“今天早晨你看来给粘住了！”他乐得在地上直打滚，一边打滚一边哈哈大笑，直到笑



不动为止。

“我想这一回你可以和我共进晚餐了，兔子老弟，我一定加上菖蒲根调料，这一次，我就不客气了！”狐狸老兄说。

雷木斯大叔说到这里停了下来，从火灰中扒出一个两磅重的山芋。

“狐狸把兔子给吃了吗？”听故事的小男孩问道。

“今天故事就说到这里，”老人回答说，“他可能给吃掉了，也可能没吃掉。有人说后来狗熊法官来了，把兔子先生给救了，也有人说，狗熊法官最后没有救他，谁知道呢。我听到萨莉小姐在叫你了。你还是快回去吧。”

为什么负鼠不爱打架

“一天晚上……”雷木斯大叔说，他边说边把萨莉小姐的孩子抱在膝盖上，亲切地抚摸他的头发，又开始讲起故事来。

11

一天晚上，负鼠老弟和浣熊老弟约好了一起散步，吃过一大盘炒青菜、抽过一根雪茄烟以后，他们一路漫步走着，去看看居住地区的情况怎么样。你知道，有些人就是有这样的责任心。

浣熊老弟是个天生的带头人，他走起路来像约翰老爷那匹枣红小马，而负鼠老弟的步伐很从容，他们就这样走了好多路。一路上，负鼠的肚子里塞满了柿子，浣熊老弟捞起了不少青蛙和蝌蚪。他们轻松地走着，像篮子里依偎着的两只小猫那么亲热，直到他们听到狗先生在不远处的林子里汪汪叫。

“万一他向我们扑过来，负鼠老弟，你打算怎么办呢？”浣